# Arabe A2, leçon 1 : le passé : je, tu, il, elle

A2 Leçon 1 sur 18

Tu racontes ce que tu as fait hier avec des verbes au passé : je, tu (homme, femme), il, elle.

Vocabulaire | Dialogue | Grammaire | Exercices

La prononciation est écrite en lettres latines (ā, ī, ū = voyelles longues ; ḥ, ṣ, ḍ, ṭ, ẓ = consonnes emphatiques ; ʿ = la lettre ع). L'arabe est toujours voyellé.

| ARABE | PRONONCIATION | SENS |
|---|---|---|
| ذَهَبَ | *dhahaba* | il est allé |
| أَكَلَ | *akala* | il a mangé |
| شَرِبَ | *shariba* | il a bu |
| دَرَسَ | *darasa* | il a étudié |
| قَرَأَ | *qaraʾa* | il a lu |
| كَتَبَ | *kataba* | il a écrit |

| ARABE | PRONONCIATION | SENS |
|---|---|---|
| لَعِبَ | *laʿiba* | il a joué |
| نَامَ | *nāma* | il a dormi |
| فَتَحَ | *fataḥa* | il a ouvert |
| عَمِلَ | *ʿamila* | il a travaillé |
| فَعَلَ | *faʿala* | il a fait |
| أَمْسِ | *amsi* | hier |
| مُبَكِّرًا | *mubakkiran* | tôt |
| مُتَأَخِّرًا | *mutaʾakhkhiran* | tard |

**KARIM**

مَاذَا فَعَلْتِ أَمْسِ؟

*mādhā faʿalti amsi?*

Qu'as-tu fait hier ? (à une femme)

**SALMA**

ذَهَبْتُ إِلَى السُّوقِ.

*dhahabtu ilā s-sūq.*

Je suis allée au marché.

**KARIM**

وَمَاذَا أَكَلْتِ؟

*wa mādhā akalti?*

Et qu'as-tu mangé ?

**SALMA**

أَكَلْتُ سَمَكًا وَشَرِبْتُ عَصِيرًا.

*akaltu samakan wa sharibtu ʿaṣīran.*

J'ai mangé du poisson et bu du jus.

**KARIM**

وَأَنَا دَرَسْتُ فِي الْمَكْتَبَةِ.

*wa ana darastu fī l-maktaba.*

Et moi, j'ai étudié à la bibliothèque.

**SALMA**

وَأُخْتِي نَامَتْ مُبَكِّرًا.

*wa ukhtī nāmat mubakkiran.*

Et ma sœur s'est couchée tôt.

## Le passé : les terminaisons au singulier

La forme de base du verbe au passé est celle de « il » : **ذَهَبَ** (il est allé). Pour les autres personnes, on ajoute une terminaison :

**ذَهَبَ** (il), **ذَهَبَتْ** (elle : on ajoute ـَتْ), **ذَهَبْتَ** (tu, homme : ـْتَ), **ذَهَبْتِ** (tu, femme : ـْتِ), **ذَهَبْتُ** (je : ـْتُ).

Le passé arabe n'a qu'une forme pour « il a mangé », « il mangea » ou « il avait mangé » ; le contexte (par exemple **أَمْسِ**, hier) précise le temps.

## Exemples

| ARABE | PRONONCIATION | SENS |
|---|---|---|
| ذَهَبْتُ إِلَى السُّوقِ | *dhahabtu ilā s-sūq* | je suis allé(e) au marché |
| أَكَلْتِ سَمَكًا | *akalti samakan* | tu as mangé du poisson (femme) |
| هُوَ كَتَبَ الدَّرْسَ | *huwa kataba d-dars* | il a écrit la leçon |
| هِيَ قَرَأَتْ كِتَابًا | *hiya qara'at kitāban* | elle a lu un livre |

**Ibrahim explique**



Retiens les cinq fins : -a (il), -at (elle), -ta (tu homme), -ti (tu femme), -tu (je).

**Toutes les leçons**

**Leçon suivante**